

第49回企画展

KO TO B.A. manabi to tankyu  
ことば ~学びと探求~



2020.1.9 Thu. ~ 1.29 Wed.  
11館1階 展示コーナー 10:00 ~ 18:30

manabi to tankyu  
ことば ~学びと探求~

2020.1.9 Thu. ~ 1.29 Wed.  
11館1階 展示コーナー 10:00~18:30

古来、日本語や外国語といった「ことば」を学び、探求しようとした人々は、何を求め、理解しようとしていたのでしょうか。今回の展示では、図書館が所蔵する日本の教科書や往来物をはじめ、辞書作りに向けた先人の思いも垣間見える、英語、フランス語、ドイツ語、ロシア語、中国語の古い辞典や語彙集等をご紹介します。

## Japanese



商売往来 1冊



絵本女今川 1冊



こくご 四 1冊



尋常小学国語読本  
巻十 1冊

## French



Dictionnaire  
japonais-français  
(パジェス;  
日仏辞典) 1冊



仏語明要 5冊



Dictionnaire japonais-français  
(アリヴィエ;日仏辞典) 1冊

|                    |   |   |   |   |   |
|--------------------|---|---|---|---|---|
| aboutant, m.       | 合 | 接 | 木 | 日 | 合 |
|                    | ス | キ | ヲ | セ | 七 |
| aboutant, n. a.    | 積 | 上 | ノ | 古 | 鹽 |
|                    | ム | ニ |   |   |   |
| aboutement, m.     | 積 | 上 | ノ | 積 | 數 |
|                    | ム | ニ |   |   |   |
| about, m.          |   |   | ハ | ハ | 木 |
|                    |   |   | ジ | レ | ノ |
| aboutor, n. a.     |   |   | ル | 合 | 端 |
|                    |   |   |   | ス | ヲ |
| aboutor, n. m.     |   |   | ス | 身 | 出 |
|                    |   |   |   |   | 行 |
| aboutisans, m. pl. |   |   |   |   | 端 |

## English

Revised and enlarged edition of exercises in the Yokohama dialect (横浜方言の習得) 1冊



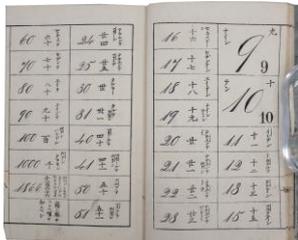
商人必携  
英語活用辨 1冊



對譯名物圖編 1冊



和英商話 1冊



横文字早學 1冊



The standard first  
reader, for  
beginners 1冊



横文字獨稽古 1冊



新撰英語實用便 1冊

## Russian



ろしやのいろは 1冊

## German



Worterbuch der  
japanischen Sprache 1  
(日本語辞書 第1分冊) 1冊

## Chinese



康熙字典 32冊

